

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1987 Nr. 174

A. TITEL

Douaneovereenkomst inzake het internationale vervoer van goederen onder dekking van Carnets TIR (TIR-Overeenkomst), met bijlagen; Genève, 14 november 1975

B. TEKST

De Engelse en de Franse tekst van Overeenkomst en Bijlagen zijn afgedrukt in *Trb.* 1976, 184; zie ook *Trb.* 1978, 46.

Voor de ondertekeningen zie *Trb.* 1977, 91.

Voor wijzigingen in Bijlage 1 zie rubriek J van *Trb.* 1980, 162, rubriek J van *Trb.* 1987, 28¹⁾ en 132.

Voor wijzigingen in Bijlage 2 zie rubriek J van *Trb.* 1979, 124 en rubriek J van *Trb.* 1987, 28.

Voor wijzigingen in Bijlage 6 zie rubriek J van *Trb.* 1979, 124, rubriek J van *Trb.* 1980, 162, rubriek J van *Trb.* 1981, 214, rubriek J van *Trb.* 1983, 5, rubriek J van *Trb.* 1984, 68, rubriek J van *Trb.* 1985, 93, rubriek J van *Trb.* 1987, 28 en 132¹⁾.

Voor wijziging in Bijlage 7 zie rubriek J van *Trb.* 1987, 132.

¹⁾ Voor correcties op de tekst van de wijzigingen zie rubriek J hieronder.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1977, 91.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 1979, 124.

E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1978, 46, *Trb.* 1979, 124, *Trb.* 1980, 162, *Trb.* 1983, 5, *Trb.* 1984, 68 en *Trb.* 1987, 28.

F. TOETREDING

Zie *Trb.* 1978, 46, *Trb.* 1979, 124, *Trb.* 1980, 162, *Trb.* 1981, 214, *Trb.* 1983, 5, *Trb.* 1984, 68, *Trb.* 1985, 93 en *Trb.* 1987, 28.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1976, 184, *Trb.* 1978, 46 en *Trb.* 1983, 5.

H. TOEPASSELIJKVERKLARING

Zie *Trb.* 1987, 132.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1976, 184, *Trb.* 1979, 124, *Trb.* 1980, 162, *Trb.* 1981, 214, *Trb.* 1983, 5, *Trb.* 1984, 68, *Trb.* 1985, 93 en *Trb.* 1987, 28 en 132.

Op de wijziging in Bijlage I, welke op 1 augustus 1986 in werking zijn getreden (vgl. rubriek J van *Trb.* 1987, 28), zijn correcties aangebracht. De tekst van deze correcties luidt als volgt:

"ENGLISH

1. *Annex 1, page 3*

Insert Page 1 of cover in the upper right-hand corner, above the line of the frame

2. *Annex 1, page 4*

Insert Page 2 of cover in the upper right-hand corner, above the line of the frame

Under point 4, line 1, for il sera établi read il pourra être établi

3. *Annex 1, page 8*

Insert Page 3 of cover in the upper right-hand corner, above the line of the frame

Under point 4, line 1, for shall be required read need be required"

Op de wijziging in Bijlage 6, welke op 1 augustus 1987 in werking is getreden (vgl. *Trb.* 1987, 132), zijn corecties aangebracht:

Zowel in de Engelse en de Franse tekst op blz. 4 en 5 dient men 0.6.2. te lezen in plaats van 0.8.2.

Voorts dient men op blz. 4 aan het eind van de eerste alinea na „provisions” te lezen: „this amount being increased by any default interests.”.

Uitgegeven de *dertiende* november 1987.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

H. VAN DEN BROEK